我的教育專欄(300)博幼望文生義的英文教學網站

李家同

學英文就會發現英文的一個字常常會有完全不同的意義，我在此舉幾個例子。

1. left，可以是leave的過去式，也有左邊和留下的意思。
2. right，可以是正確、權利和右邊等等
3. back，可以是回去和支持。
4. or，可以是或者以及否則。

孩子們對任何一個字，可以記住一個意義已經不錯了，要叫他們記住好幾個意義實在不容易。所以博幼就想出了一個辦法，教孩子看整個句子，然後猜某一個字在這個句子中應該如何解釋。

以下是一個例子:

My good friend left me a few books that I love before he went abroad.

left 的意思是： (A) 離開 (B) 左邊 (C) 留下 (D) 委託

學生看了整個句子以後，都會說left的意思是留下。再看一個例子。

When Linda heard the good news, her smile appeared on the face.

appear 的意思是： (A) 似乎 (B) 出現 (C) 出版 (D) 演出

學生應該會選(B)出現，因為其他的意思實在說不通。

關於這個練習的網址如下:

<https://www.boyo.org.tw/boyo/online-tm/free-teaching-materials/165-2018-10-23-06-04-41/2018-11-04-07-36-26/2018-11-04-12-13-17/705-%E5%8D%9A%E5%B9%BC%E8%8B%B1%E6%96%87%E8%A9%9E%E5%BD%99%E5%B0%8F%E5%81%B5%E6%8E%A2>

這個網站裡有12個單元，每個單元有10題。以下是第二回:

**博幼英文詞彙小偵探 第二回**

1.( ) Could you help me drive these **nails** into the wall? I want to hang the painting.

nail 的意思是： (A) 指甲 (B) 畫筆 (C) 顏料 (D) 圖釘

2.( ) Peter is **crazy** about toy cars. He spent much money on them.

crazy 的意思是： (A) 發瘋的 (B) 著迷的 (C) 專注的 (D) 犯傻的

3.( ) Linda works and lives by herself in Taipei. Sometimes, she **misses** her family very much.

miss 的意思是： (A) 迷路 (B) 遇見 (C) 想念 (D) 錯過

4.( ) I just **met** John at a park this morning.

met 的意思是： (A) 遇見 (B) 認識 (C) 會議 (D) 想念

5.( ) My brother has a **gift** for music. He can play the piano very well.

gift 的意思是： (A) 禮物 (B) 天賦 (C) 贈送 (D) 天才

6.( ) My father **parked** his car on the street and went into a store.

park 的意思是： (A) 豬肉 (B) 派對 (C) 公園 (D) 停車

7.( ) Going outside is dangerous because it has been raining **heavily** all day long.

heavily 的意思是： (A) 猛烈地 (B) 沉悶地 (C) 重重地 (D) 繁茂地

8.( ) The **fall** from the stairs broke his leg.

fall 的意思是： (A) 秋天 (B) 跌倒 (C) 瀑布 (D) 降落

9.( ) I always carry a **light** bag to take a trip because it’s more comfortable and convenient.

light 的意思是： (A) 燈 (B) 光線 (C) 輕的 (D) 明亮的

10.( ) Lily **knows** six languages and can speak them very well.

know 的意思是： (A) 知道 (B) 辨別 (C) 經歷 (D) 精通

大家一定會發現，這些題目都很有趣，而且很容易。比方說，第9題一定是”輕的”。博幼的好處就是要使同學們對任何學科都不太害怕，這個網站就是一個典型的例子。我們實在應該感謝博幼基金會教學處老師們的苦工。